

**Ginzzu™**  
WWW.GINZZU.COM

# ХОЛОДИЛЬНИК

NoFrost

**NFK-530/531**



**РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**

## **⚠ ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ ДАННУЮ ИНСТРУКЦИЮ**

Уважаемый покупатель

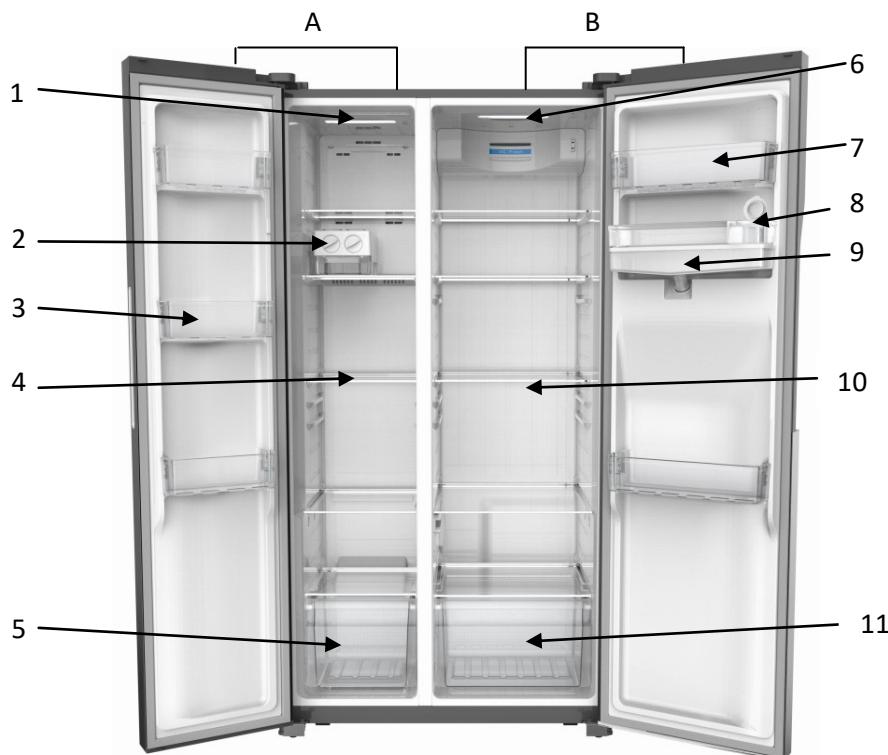
- Перед началом использования обязательно прочтите данную инструкцию. Это позволит вам правильно пользоваться холодильником
- Сохраняйте инструкцию
- При передаче холодильника другому пользователю передайте и инструкцию

### ПРИМЕЧАНИЕ

- Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию прибора с целью улучшения его характеристик без предварительного уведомления.

### ОПИСАНИЕ ХОЛОДИЛЬНИКА И УСТАНОВКА

- Все упаковочные материалы должны быть удалены перед включением холодильника в сеть
- Для циркуляции воздуха необходимо обеспечить 30 см свободного пространства над холодильником и по 10 см с каждой стороны. В противном случае уменьшится производительность холода и увеличится расход электроэнергии
- Устанавливайте холодильник на ровный пол. При необходимости выровнять холодильник пользуйтесь регулирующими ножками. При неровной установке у холодильника наблюдаются повышенная вибрация и шум.
- Не размещайте холодильник рядом с нагревательными устройствами, другими источниками тепла и под прямыми лучами солнца.
- Не размещайте холодильник в местах с повышенной влажностью
- При необходимости переноски делайте это бережно. Не допускается горизонтальное положение холодильника. При необходимости наклона холодильника, угол не должен быть менее 45 градусов
- После транспортировки включать холодильник можно только через 1 час. Выровняйте холодильник и протрите внутри влажной салфеткой для очистки.



- A – Морозильное отделение  
1 – лампа морозильного отделения  
2 – съемный ящик для льда (опция)  
3 – дверные полки  
4 – полки из закаленного стекла  
5 – выдвижной ящик  
B – Холодильное отделение  
6 – лампа холодильного отделения  
7 – дверные полки I  
8 – диспенсер для воды (NFK-531)  
9 – дверные полки II  
10 – полки из закаленного стекла  
11 – выдвижной ящик

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Модель	NFK-530
Система охлаждения	NoFrost (без намораживания)
Климатический класс	N/ST
Эл питание	220-240В 50Гц
Энергопотребление	398 кВтч /год
Объем холодильной камеры	327 литров
Объем морозильной камеры	175 литров
Мин температура морозильной камеры	-25С ****
Хладагент	R600a
Запениватель	Циклопентан
Масса нетто	115 кг
Высота	187,5 см
Ширина	97,4 см
Глубина	73,1 см

## ЭЛЕКТРОБЕЗОПАСНОСТЬ

- Обязательно заземление
- В местах с повышенной влажностью подключайте холодильник в сеть только через защитное устройство (с заземлением). Не подключайте провод заземления к трубам и подобным конструкциям.
- Не нарушайте изоляцию провода
- Не тяните за провод. Держитесь за вилку при ее вынимании из розетки.
- В случае повреждения электрического шнура, отключите холодильник и обратитесь в сервисную службу.
- Обязательно отключайте холодильник от розетки в следующих случаях:
  - Перед чисткой или ремонтом
  - В случае отключения электроэнергии
- В случае внезапной пропажи электропитания, подождите не менее 5 минут перед повторным включением

## ВНИМАНИЕ

- Не беритесь за провод и вилку мокрыми руками (во избежание поражения электрическим током)
- Не пользуйтесь огнеопасными распылителями вблизи холодильника
- Не разбрызгивайте воду внутри холодильника и на него. Это может вывести его из строя, а также создает опасность поражения электрическим током
- Не помещайте внутрь холодильника легковоспламеняющиеся жидкости и газы.
- Не храните в холодильнике вещества, требующие строгого соблюдения температурного режима (сыворотки, вакцины, пробы и т.д.)
- Не нарушайте устойчивость холодильника. В противном случае возможно падение продуктов с полок.
- Хладагент R600a легко воспламеняемый. Страйтесь не повредить трубы с хладагентом.
- Запрещается помещать горячую пищу или воду в холодильник. Это может вызвать повышенный расход энергии, а также повредить пластик внутри.

- Перед утилизацией холодильника снимите резиновый уплотнитель с двери. Это, возможно, обезопасит детей от запирания, если они будут играть с холодильником.

## ХОЛОДИЛЬНОЕ ОТДЕЛЕНИЕ

- Обычная температура в отделении регулируется в диапазоне от 2 до 8 градусов. В нижней части отделения температура несколько ниже, чем в верхней. Поэтому храните разные продукты на разных полках в соответствии с температурными требованиями.
- Вы можете легко менять высоту полок, устанавливая их в соответствующие направляющие
- При первом включении компрессор будет работать непрерывно несколько часов, пока температура внутри холодильника не достигнет требуемой.

## РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ХРАНЕНИЮ ПРОДУКТОВ

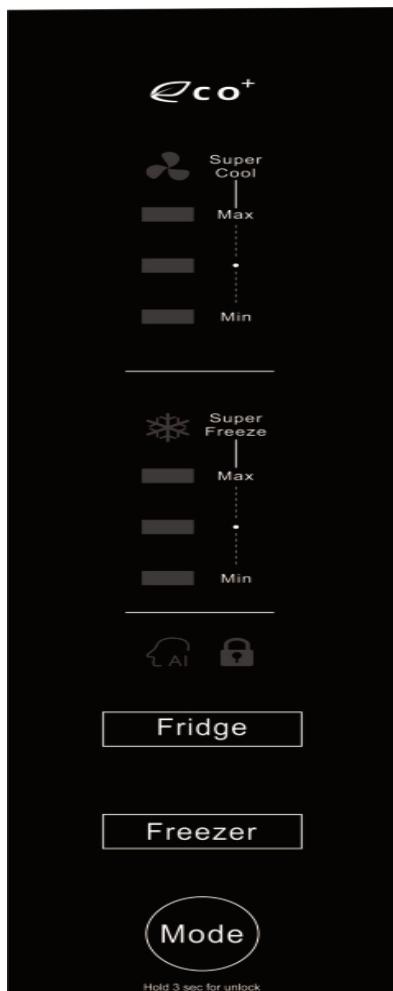
- Для разных продуктов рекомендуется различная температура хранения. Фрукты и овощи храните в ящике для овощей. Выпечку можно хранить над ящиком для овощей. Напитки ставьте на полку для банок / бутылок.
- Упаковывайте продукты при хранении или помещайте в контейнеры. Это поможет избежать проникновения запахов и высыпивания.
- Мойте овощи, фрукты и бутылки перед тем, как поместить в холодильник
- Страйтесь оставлять пространство для свободной циркуляции воздуха между продуктами.
- Остужайте горячую пищу перед помещением в холодильник
- Большинство тропических фруктов (бананы, дыни, ананасы и др.) не предназначено для хранения в холодильнике. Они быстро портятся при низкой температуре.
- Удаляйте листья (редиса и т.п.), т.к. они вытягивают полезные вещества.

## МОРОЗИЛЬНОЕ ОТДЕЛЕНИЕ

- Температура морозильного отделения регулируется в пределах от – 15 до – 25 градусов. Предназначено для долговременного хранения продуктов (в основном – рыба, мясо и полуфабрикаты). При первой загрузке не размещайте сразу много продуктов.
- Не помещайте в морозильное отделение сосуды с жидкостями, т.к. при замерзании жидкости расширяются, и посуда может быть повреждена.
- Мокрые руки могут промерзать к замороженным продуктам.
- Размораживать продукты можно несколькими способами: при комнатной температуре, в холодильном отделении (рекомендуется), в холодной воде, на плите, в СВЧ печи. Не замораживайте повторно размороженные продукты.

## ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ С ДИСПЛЕЕМ

На рисунке ниже приведена панель управления и описаны имеющиеся функции и режимы. При первом включении загорается подсветка значков на дисплее. Если кнопки не были нажаты и дверцы холодильника закрыты, подсветка значков выключится автоматически.



← Индикаторы холодильного отделения

← Индикаторы морозильного отделения

← Кнопка холодильного отделения

← Кнопка морозильного отделения

← Кнопка выбора режимов

## ВКЛЮЧЕНИЕ И УПРАВЛЕНИЕ

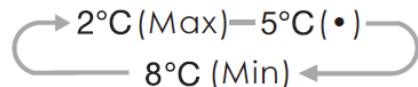
### КОНТРОЛЬ ТЕМПЕРАТУРЫ

По умолчанию установлена температура холодильного отделения 5°C и морозильного отделения -20°C. Для изменения установок следуйте инструкции ниже.

**Замечание.** Устанавливая температуру, Вы устанавливаете среднюю температуру во всем отделении. Температура в отдельных мест может отличаться от показанной на дисплее. Она зависит от загрузки холодильника продуктами и от температуры вне холодильника.

### УСТАНОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ ХОЛОДИЛЬНОГО ОТДЕЛЕНИЯ

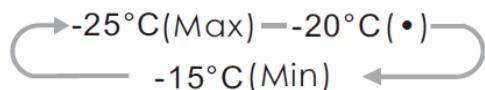
Нажмите и удерживайте в течение 3 сек. кнопку "Mode", для разблокировки управления. Нажмайтe кнопку "Fridge" до нужного значения температуры в диапазоне 2-8°C. Температура будет изменяться циклически, как показано на рисунке.



Через 3 сек подсветка погаснет и температура установится.

### УСТАНОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ МОРОЗИЛЬНОГО ОТДЕЛЕНИЯ

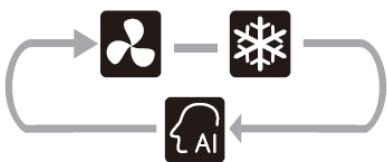
Нажмите и удерживайте в течение 3 сек. кнопку "Mode", для разблокировки управления. Нажмайтe кнопку "Freezer" до нужного значения температуры в диапазоне -15-25°C. Температура будет изменяться циклически, как показано на рисунке.



Через 3 сек подсветка погаснет и температура установится.

## ВЫБОР РЕЖИМА

Нажмите и удерживайте в течение 3 сек. кнопку “Mode”, для разблокировки управления. Повторно нажимая кнопку “Mode”, выберите необходимый режим. Режимы будут циклически подсвечиваться в порядке, показанном ниже.



Через 3 сек подсветка погаснет и температура установится.



### Интеллектуальный.

В этом режиме холодильник использует наиболее выгодный способ хранения продуктов. Температура холодильного отделения устанавливается на уровень 5° С, а температура морозильной камеры - 20° С.



### Режим суперохлаждения

В этом режиме охлаждение продуктов происходит наиболее быстро, позволяя сохранить свежесть в течение большего времени. Температура холодильного отделения устанавливается на уровень 2° С. Горит иконка режима и надпись “Max”. Режим суперохлаждения автоматически отключается через 6 часов. Настройки температуры вернутся к прежнему значению.



### Режим суперзаморозки

В этом режиме холодильник быстро снижает температуру в морозильной камере, что позволяет сохранить витамины и питательные вещества в продуктах и увеличить их сохранность. Температура в морозильной камере будет установлена в значение уровень -28° С. Горит иконка режима и надпись “Max”. Режим суперзаморозки автоматически отключится через 26 часов.



### Блокировка/Разблокировка

Нажмите и удерживайте в течение 3 сек. кнопку “Mode”, иконка погаснет и управляющая панель разблокируется. Через 20 сек., при отсутствии операций панель автоматически заблокируется, и спустя 60сек. Погаснет вся подсветка .

## ДИСПЕНСЕР ДЛЯ ВОДЫ (только модель NFK-531)

Диспенсер для воды позволяет получать охлажденную воду, не открывая дверцу холодильника. Таким образом, уменьшается количество открывания дверцы холодильника, что сохраняет холодный воздух внутри него и экономит электроэнергию.



## ЗАПОЛНЕНИЕ ЕМКОСТИ ДЛЯ ВОДЫ

- Откройте крышку емкости для воды.
- Заполните чистой питьевой водой.
- Не переполняйте емкость. Объем примерно 2 литра.
- Закройте крышку.

**Замечание:** Не заполняйте емкость диспенсера жидкостями отличными от воды. Соки, лимонады, алкоголь не подходят для диспенсера. При использовании таких жидкостей, диспенсер может быть испорчен.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДИСПЕНСЕРА

- Нажмите на рычаг диспенсера вашим стаканом.
- Отпустив рычаг, Вы остановите поступление воды.
- Размер потока зависит от силы нажатия на рычаг. Полное нажатие – полный поток, слабое – слабый.
- С увеличением уровня воды в стакане, уменьшайте нажатие на рычаг диспенсера для уменьшения потока воды и риска переполнения.

## ОЧИСТКА ЕМКОСТИ ДЛЯ ВОДЫ

- Снимите дверную полку тип II.
- Выньте емкость для воды. Промойте ее чистой теплой водой и вытрите чистой мягкой тканью.
- Во избежание протечек, удостоверьтесь, что все части правильно установлены в первоначальное положение.

**Замечание:** Емкость для воды и остальные части диспенсера не предназначены для мытья в посудомойной машине.

## УХОД ЗА ХОЛОДИЛЬНИКОМ

Рекомендуется приблизительно раз в месяц чистить холодильник и проверять наличие продуктов с просроченным сроком хранения.

Рекомендуем мыть холодильник мягкой влажной тряпочкой. Используйте нейтральное моющее средство. Затем протрите сухой тряпочкой. При загрязнении жирными пятнами удаляйте их немедленно.

Не применяйте для чистки холодильника следующие средства: абразивные чистящие, порошковые, соду, бензин, кислоты, спиртосодержащие и горячую воду. Они могут повредить поверхность холодильника.

При загрязнении уплотнителей очищайте их немедленно во избежание их ускоренного износа. Благодаря функции NoFrost холодильник не требует периодического размораживания. Тем не менее, если дверца холодильника часто остается открытой, возможно появление льда внутри холодильника. Если слой льда становится слишком большим – выберите время для проведения размораживания, следуя следующей инструкции:

1. Выньте хранящиеся продукты из холодильника, отключите его от сети и оставьте дверцу открытой. Проветривайте помещение для ускорения размораживания.
2. После окончания размораживания, очистите холодильник как описывалось выше.

### Внимание

Не применяйте острые предметы для очистки холодильника.

Включите холодильник только после полного высыхания внутренних поверхностей холодильника.

Для замены LED лампы отключите холодильник от сети. Снимите плафон лампы, открутите винт и достаньте лампу. Вставьте исправную лампу, соберите в обратном порядке.

Холодильник снабжен специальным индикатором температуры, который позволяет оценить среднюю температуру в холодной зоне. Периодически осматривайте данный индикатор на предмет корректности. Если индикатор показывает "OK" - значит температурный режим выбран правильно и внутренняя температура благоприятна. Если же индикатор стал белым, температура внутри холодильника слишком высокая и требует коррекции. Уменьшите температуру при помощи кнопки контроля температуры и проверьте показания индикатора через 12 часов. Индикатор побелеет если загружено много новых продуктов или дверца остается открытой.

## ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И ИХ УСТРАНЕНИЕ

Не охлаждает	Проверьте исправность провода, вилки и розетки Проверьте наличие напряжения питания Проверьте: правильно ли задана температура регулятором
Не работает компрессор	Проверьте: правильно ли задана температура регулятором Возможно, низкая температура окружающей среды
Не достигается необходимая температура	Возможно, загружено сразу много продуктов Избегайте размещения нагревательных приборов рядом с холодильником и попадания прямых лучей солнца. Правильно ли установлена ли температура на панели управления?
Продукты замораживаются в холодильном отделении	Правильно ли установлена ли температура на панели управления? Возможно, продукты с высоким содержанием влаги и расположены в глубине отделения, при установленной на минимум температуре.
Повышенный уровень шума	Когда холодильник выходит на рабочий режим это нормально. Через некоторое время шум уменьшится. Проверьте, везде ли удалены части упаковки. Возможно, требуется выравнивание холодильника на полу При высокой температуре окружающего воздуха, а также, в режиме ускоренного охлаждения / заморозки, вентилятор работает на повышенных оборотах. После достижения необходимой температуры шум снизится. Возможно, стенки холодильника соприкасаются с каким-либо предметом.
Появляется слой льда	Убедитесь, что воздуховыпускные отверстия не заблокированы пищевыми продуктами, и расположение продуктов обеспечивает достаточную вентиляцию. Убедитесь, что дверь полностью закрыта. Чтобы удалить лед, обратитесь к главе очистки и ухода.

Некоторые проявления не являются признаками неисправности:

- Звук перетекающей жидкости. (Это перетекает хладагент в трубках)
- Нагрев контура морозильника и части стенок. (Под ними проходят трубы отвода тепла.)
- Компрессор нагревается. (Это нормально для работающего компрессора (до 90 град))

Просьба обратить внимание: используемый в холодильнике хладагент R600a является наиболее эффективным, но при этом огнеопасным. Поэтому, в случае необходимости ремонта обращайтесь к уполномоченным специалистам (в сервисный центр). Категорически запрещено самостоятельно разбирать холодильник, особенно нарушать целостность трубок с хладагентом.

## ТРАНСПОРТИРОВКА и ХРАНЕНИЕ

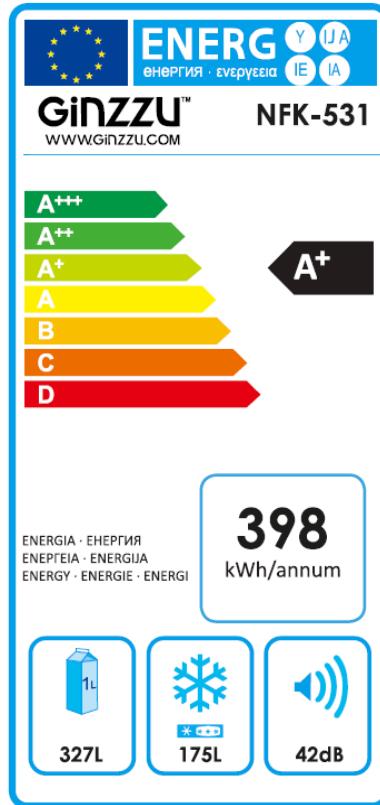
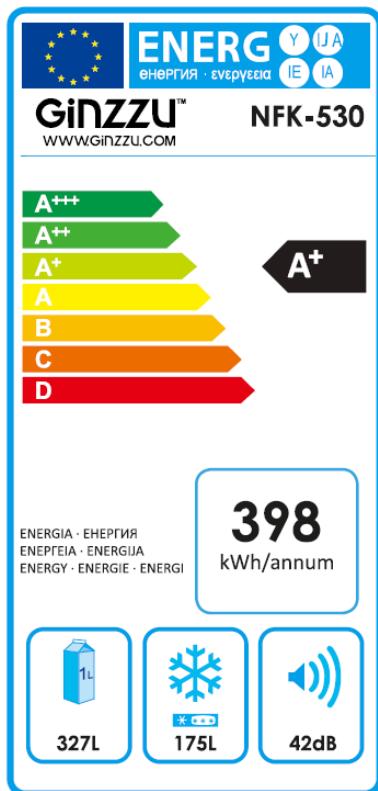
В упакованном виде устройство может транспортироваться в крытых транспортных средствах любого вида и храниться в закрытых помещениях в соответствии с ГОСТ 15150-69 с защитой от непосредственного воздействия атмосферных осадков, солнечного излучения и механических повреждений.

## УТИЛИЗАЦИЯ

Утилизация устройств, потерявших потребительские свойства, осуществляется в соответствии с действующим законодательством.

За более подробной информацией об утилизации обращайтесь к местным властям.

Товар сертифицирован в соответствии с законом «О защите прав потребителей». Подробную информацию о сертификате на данное устройство смотри на [www.ginzzu.com](http://www.ginzzu.com)



ПРОИЗВОДИТЕЛЬ: Гинзу Технолоджи  
Лимитед. Ван Чай, Локард роад 160-174,  
ЮКсю билдинг 803, страна Китай  
Гарантия 1 год. Срок службы 5 лет.

ИМПОРТЕР: ООО "ГИНЗУ"  
125502, Россия, г.Москва,  
ул.Лавочкина, д.19, стр.3

Дата производства:

смотри расшифровку серийного номера устройства на [www.ginzzu.com/date](http://www.ginzzu.com/date) M230\_008



**Ginzzu**  
Technology Limited  
[WWW.GINZZU.COM](http://WWW.GINZZU.COM)

Copyright © Ginzzu Technology Limited. All rights reserved. All brand names are registered trademarks of their respective owners. Specifications are subject to change without prior notice.